



Dokument s plenarne sjednice

A10-0022/2024

4.12.2024

*****I**
IZVJEŠĆE

o izmijenjenom Prijedlogu odluke Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni Odluke Vijeća 2008/971/EZ u pogledu šumskog reproduksijskog materijala kategorije „testiran”, njegova označivanja i naziva tijela odgovornih za odobravanje i kontrolu proizvodnje
(COM(2024)0517 – C10-0167/2024 – 2024/0214(COD))

Odbor za poljoprivredu i ruralni razvoj

Izvjestiteljica: Veronika Vrecionová

(Pojednostavljeni postupak – članak 52. stavak 2. Poslovnika)

Oznake postupaka

- * Postupak savjetovanja
- *** Postupak suglasnosti
- ***I Redovni zakonodavni postupak (prvo čitanje)
- ***II Redovni zakonodavni postupak (drugo čitanje)
- ***III Redovni zakonodavni postupak (treće čitanje)

(Navedeni se postupak temelji na pravnoj osnovi predloženoj u nacrtu akta.)

Izmjene nacrtu akta

Amandmani Parlamenta u obliku dvaju stupaca

Brisanja su označena *podebljanim kurzivom* u lijevom stupcu. Izmjene su označene *podebljanim kurzivom* u obama stupcima. Novi tekst označen je *podebljanim kurzivom* u desnom stupcu.

U prvom i drugom retku zaglavlja svakog amandmana naznačen je predmetni odlomak iz nacrtu akta koji se razmatra. Ako se amandman odnosi na postojeći akt koji se želi izmijeniti nacrtom akta, zaglavlje sadrži i treći redak u kojem se navodi postojeći akt te četvrti redak u kojem se navodi odredba akta na koju se izmjena odnosi.

Amandmani Parlamenta u obliku pročišćenog teksta

Novi dijelovi teksta označuju se *podebljanim kurzivom*. Brisani dijelovi teksta označuju se oznakom ■ ili su precrtani. Izmjene se naznačuju tako da se novi tekst označi *podebljanim kurzivom*, a da se zamijenjeni tekst izbriše ili precrta.

Iznimno, izmjene strogo tehničke prirode koje unesu nadležne službe prilikom izrade konačnog teksta ne označuju se.

SADRŽAJ

	Stranica
NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA	5
PRILOG: SUBJEKTI ILI OSOBE OD KOJIH JE IZVJESTITELJICA PRIMILA INFORMACIJE	18
POSTUPAK U NADLEŽNOM ODBORU	19
POIMENIČNO KONAČNO GLASOVANJE U NADLEŽNOM ODBORU	20

NACRT ZAKONODAVNE REZOLUCIJE EUROPSKOG PARLAMENTA

**o izmijenjenom Prijedlogu odluke Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni Odluke Vijeća 2008/971/EZ u pogledu šumskog reprodukcijanskog materijala kategorije „testiran”, njegova označivanja i naziva tijela odgovornih za odobravanje i kontrolu proizvodnje
(COM(2024)0517 – C10-0167/2024 – 2024/0214(COD))**

(Redovni zakonodavni postupak: prvo čitanje)

Europski parlament,

- uzimajući u obzir Prijedlog Komisije upućen Europskom parlamentu i Vijeću (COM(2024)0517),
 - uzimajući u obzir članak 294. stavak 2. i članak 43. stavak 2. Ugovora o funkcioniranju Europske unije, u skladu s kojima je Komisija podnijela Prijedlog Parlamentu (C10-0167/2024),
 - uzimajući u obzir članak 294. stavak 3. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
 - uzimajući u obzir mišljenje Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora¹,
 - uzimajući u obzir da se predstavnik Vijeća pismom od ... obvezao prihvatiti stajalište Europskog parlamenta u skladu s člankom 294. stavkom 4. Ugovora o funkcioniranju Europske unije,
 - uzimajući u obzir članak 60. Poslovnika,
 - uzimajući u obzir izvješće Odbora za poljoprivredu i ruralni razvoj (A10-0022/2024),
1. usvaja niže navedeno stajalište u prvom čitanju;
 2. poziva Komisiju da predmet ponovno uputi Parlamentu ako zamijeni, bitno izmijeni ili namjerava bitno izmijeniti svoj Prijedlog;
 3. nalaže svojoj predsjednici da stajalište Parlamenta proslijedi Vijeću, Komisiji i nacionalnim parlamentima.

¹ Još nije objavljeno u Službenom listu.

AMANDMANI EUROPSKOG PARLAMENTA *

na Prijedlog Komisije

ODLUKA (EU) 2024/...
EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA

od ...

o izmjeni Odluke Vijeća 2008/971/EZ u pogledu šumskog reproduksijskog materijala kategorije „testiran”, njegova označivanja i naziva tijela odgovornih za odobravanje i kontrolu proizvodnje

EUROPSKI PARLAMENT I VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43.

stavak 2.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

nakon prosljeđivanja zakonodavnog akta nacionalnim parlamentima,

uzimajući u obzir mišljenje Europskoga gospodarskog i socijalnog odbora²,

u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom³,

* Amandmani: novi ili izmijenjeni tekst označuje se *podebljanim kurzivom*; a brisani tekst oznakom **■**.

² Mišljenje od 4. prosinca 2024. (još nije objavljeno u Službenom listu).

³ Stajalište Europskog parlamenta od ... (još nije objavljeno u Službenom listu) i odluka Vijeća od ...

budući da:

- (1) Direktiva Vijeća 1999/105/EZ⁴ primjenjuje se, među ostalim, na stavljanje šumskog reprodukcijskog materijala na tržište unutar Unije. Ta se direktiva odnosi na reprodukcijski materijal vrsta stabala i njihovih umjetnih hibrida koji su važni za šumarstvo u cijeloj Uniji ili njezinu dijelu.
- (2) Odlukom Vijeća 2008/971/EZ⁵ utvrđuju se uvjeti pod kojima se u Uniju uvozi šumski reprodukcijski materijal kategorija „poznato podrijetlo”, „selekcioniran” i „kvalificiran”, proizveden u trećim zemljama navedenima u Prilogu I. toj odluci, kad je riječ o odobravanju i registraciji osnovnog materijala te naknadnoj proizvodnji šumskog reprodukcijskog materijala iz tog osnovnog materijala. Predmetne treće zemlje primjenjuju sustav OECD-a za certificiranje šumskog reprodukcijskog materijala u međunarodnoj trgovini („sustav OECD-a za šumsko sjeme i sadnice”).
- (3) Sustav OECD-a za šumsko sjeme i sadnice izmijenjen je 2013. kako bi uključio šumski reprodukcijski materijal kategorije „testiran” uz kategorije šumskog reprodukcijskog materijala „poznato podrijetlo”, „selekcioniran” i „kvalificiran”, koje su obuhvaćene sustavom OECD-a za šumsko sjeme i sadnice od 2011.

⁴ Direktiva Vijeća 1999/105/EZ od 22. prosinca 1999. o stavljanju na tržište šumskog reprodukcijskog materijala (SL L 11, 15.1.2000., str. 17., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1999/105/oj>).

⁵ Odluka Vijeća 2008/971/EZ od 16. prosinca 2008. o jednakovrijednosti šumskog reprodukcijskog materijala proizvedenog u trećim zemljama (SL L 345, 23.12.2008., str. 83., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2008/971/oj>).

- (4) Nacionalnim pravilima za certificiranje šumskog reprodukcijskog materijala („nacionalna pravila”) u Kanadi, Norveškoj, Srbiji, Švicarskoj, Turskoj, Ujedinjenoj Kraljevini i Sjedinjenim Američkim Državama („precizirane treće zemlje”) predviđeno je provođenje službenih kontrola na terenu prilikom prikupljanja i pripreme sjemena, kao i prilikom proizvodnje sadnica.
- (5) U skladu s nacionalnim pravilima preciziranih trećih zemalja sustavi za odobravanje i registraciju osnovnog materijala te za proizvodnju šumskog reprodukcijskog materijala iz tog osnovnog materijala trebaju slijediti sustav OECD-a za šumsko sjeme i sadnice. Nadalje, prema tim nacionalnim pravilima, sjeme i sadnice iz kategorija „poznato podrijetlo”, „selekcioniran”, „kvalificiran” i „testiran” moraju se službeno certificirati, a paketi sjemena moraju se službeno zatvarati u skladu sa sustavom OECD-a za šumsko sjeme i sadnice.
- (6) Budući da na razini Unije nije donesena odluka o jednakovrijednosti šumskog reprodukcijskog materijala kategorije „testiran”, Provedbenom odlukom Komisije (EU) 2021/773⁶ privremeno je, do 31. prosinca 2024., državama članicama odobreno da odluče o jednakovrijednosti šumskog reprodukcijskog materijala iz kategorije „testiran” proizvedenog u trećim zemljama navedenima u Prilogu I. Odluci 2008/971/EZ, što uključuje precizirane treće zemlje. To je odobrenje bilo potrebno da se izbjegne rizik od poremećaja uvoza šumskog reprodukcijskog materijala u države članice.

⁶ Provedbena odluka Komisije (EU) 2021/773 od 10. svibnja 2021. o ovlašćivanju država članica da u skladu s Direktivom Vijeća 1999/105/EZ privremeno odluče o jednakovrijednosti šumskog reprodukcijskog materijala određenih kategorija proizvedenog u određenim trećim zemljama (SL L 169, 12.5.2021., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/773/oj).

- (7) Ispitivanje nacionalnih pravila preciziranih trećih zemalja u pogledu kategorije „testiran” pokazuje da se uvjeti za odobrenje osnovnog materijala smatraju jednakovrijednima onima utvrđenima u Direktivi 1999/105/EZ, pod uvjetom da su ispunjeni uvjeti iz Priloga II. Odluci 2008/971/EZ u pogledu sjemena i sadnica.
- (8) Promijenjeni su nazivi i adrese nekih tijela odgovornih za odobravanje i kontrolu proizvodnje, navedeni u Prilogu I. Odluci 2008/971/EZ, te ih je stoga potrebno ažurirati.
- (9) Moguće je koristiti genetsku modifikaciju za proizvodnju sjemena ili sadnica kategorije „testiran”. Stoga bi, kako bi se korisnicima šumskog reprodukcijskog materijala omogućilo donošenje informirane odluke, na oznaci OECD-a i na oznaci ili dokumentu dobavljača trebalo navesti je li ta vrsta modifikacije upotrijebljena u proizvodnji osnovnog materijala za tu kategoriju, kao što je trenutačno slučaj s kategorijom „kvalificiran”.
- (10) S obzirom na dodavanje kategorije „testiran” u Prilog II. Odluci 2008/971/EZ, toj bi odluci trebalo dodati prilog s tablicom u kojoj se navode kategorije pod kojima se šumski reprodukcijski materijal iz različitih vrsta osnovnog materijala smije uvoziti u Uniju, kako bi se osigurala jasnoća i pravilna primjena te odluke. To je potrebno kako bi se osigurali pravna jasnoća, usklađenost s Direktivom 1999/105/EZ te pravilna primjena tih pravila i informirani odabir subjekata koji tu odluku primjenjuju.
- (11) Odluku 2008/971/EZ trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.

- (12) Uzimajući u obzir potrebu da se osigura stupanje ove Odluke na snagu prije prestanka važenja Provedbene odluke (EU) 2021/773 31. prosinca 2024., smatra se primjerenim pozvati se na iznimku od roka od osam tjedana predviđenu u članku 4. Protokola br. 1 o ulozi nacionalnih parlamenata u Europskoj uniji, priloženog Ugovoru o Europskoj uniji (UEU), Ugovoru o funkcioniranju Europske unije i Ugovoru o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju.
- (13) S obzirom na to da cilj ove Odluke, to jest proširenje režima jednakovrijednosti za uvoz šumskog reprodukcijuskog materijala uspostavljenog Odlukom 2008/971/EZ na kategoriju „testiran”, ne mogu ostvariti države članice, nego se on može ostvariti samo na razini Unije, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim u članku 5. UEU-a. U skladu s načelom proporcionalnosti utvrđenim u tom članku, ova Odluka ne prelazi ono što je potrebno za ostvarivanje tog cilja.

- (14) *Ova bi Odluka trebala hitno stupiti na snagu na dan objave u Službenom listu Europske unije kako bi se osiguralo da stupi na snagu prije prestanka važenja Provedbene odluke (EU) 2021/773.*
- (15) Budući da Provedbena odluka (EU) 2021/773 prestaje važiti 31. prosinca 2024., ova bi se Odluka trebala primjenjivati od 1. siječnja 2025. kako bi se osigurala pravna jasnoća i kontinuitet odgovarajućih pravila.

DONIJELI SU OVU ODLUKU:

Članak 1.

Izmjene Odluke 2008/971/EZ

Odluka 2008/971/EZ mijenja se kako slijedi:

1. u članku 1. prvi stavak zamjenjuje se sljedećim:

„U ovoj se Odluci utvrđuju uvjeti pod kojima se šumski reproduksijski materijal kategorija „poznato podrijetlo”, „selekcioniran”, „kvalificiran” i „testiran” proizveden u trećoj zemlji navedenoj u Prilogu I. uvozi u Uniju.”;
2. u članku 3. stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Sjeme i sadnice kategorija „poznato podrijetlo”, „selekcioniran”, „kvalificiran” i „testiran” vrsta i njihovih umjetnih hibrida navedenih u Prilogu I. Direktivi 1999/105/EZ, proizvedeni u trećim zemljama navedenima u Prilogu I. ovoj Odluci, koje su službeno certificirala nadležna tijela treće zemlje navedena u tom prilogu, smatraju se jednakovrijednim sjemenu i sadnicama koji ispunjavaju uvjete Direktive 1999/105/EZ, pod uvjetom da su zadovoljeni uvjeti utvrđeni u Prilogu II. ovoj Odluci.”;
3. prilozi se mijenjaju u skladu s Prilogom ovoj Odluci.

Članak 2.

Stupanje na snagu i primjena

Ova Odluka stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2025.

Sastavljeno u ...

Za Europski parlament

Predsjednica

Za Vijeće

Predsjednik/Predsjednica

PRILOG

Prilozi Odluci 2008/971/EZ mijenjaju se kako slijedi:

1. Prilog I. zamjenjuje se sljedećim:

„PRILOG I.

Zemlje i nadležna tijela

Zemlja ¹	Tijelo odgovorno za odobravanje i nadzor proizvodnje
CA	Natural Resources Canada - Canadian Forest Service Atlantic Forestry Centre 1350 Regent Street Fredericton NB E3C 2G6
CH	Federal Office for the Environment (FOEN) Department of the Environment, Transport, Energy and Communications (UVEK) Forest Division Federal Plant Protection Service Monbijoustrasse 40 CH-3003 Bern
GB ²	Department for Environment, Food & Rural Affairs (DEFRA) Eastbrook Shaftesbury Road Cambridge CB2 8DR
NO	Norwegian Forest Seed Center c/o Øyvind Meland Edvardsen Box 118, N-2301 Hamar
RS	Group for Forest Reproductive Material and Genetic Resources Directorate for Forest Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management Ministry of AFW — Directorate for Forest Omladinskih brigada 1 Novi Beograd

TR	Ministry of Agriculture and Forestry General Directorate of Forestry Forest Tree Seeds and Tree Breeding Research Institute Directorate Sogutozu 06560. Ankara
US	United States Department of Agriculture Forest Service Cooperative Forestry National Seed Laboratory 5675 Riggins Mill Road Dry Branch, Georgia 31020 SLUŽBENA TIJELA DRŽAVA ZA CERTIFIKACIJU (ovlaštena za izdavanje certifikata OECD-a putem sporazuma s USDA Forest Service) Washington State Crop Improvement Association, Inc. 2575 NE Hopkins Ct. Pullman, Washington 99163

»
»

¹ CA – Kanada, CH – Švicarska, GB – Ujedinjena Kraljevina, NO – Norveška, RS – Srbija, TR – Turska, US – Sjedinjene Države.

² U skladu sa Sporazumom o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno člankom 5. stavkom 4. Windsorskog okvira (vidjeti Zajedničku izjavu br. 1/2023 Unije i Ujedinjene Kraljevine u Zajedničkom odboru osnovanom Sporazumom o povlačenju Ujedinjene Kraljevine Velike Britanije i Sjeverne Irske iz Europske unije i Europske zajednice za atomsku energiju od 24. ožujka 2023. (SL L 102, 17.4.2023., str. 87.)), u vezi s Prilogom 2. tom okviru, za potrebe ovog Priloga upućivanja na Ujedinjenu Kraljevinu ne obuhvaćaju Sjevernu Irsku.

2. u Prilogu II. odjeljak C zamjenjuje se sljedećim:

„C. Dodatni uvjeti za sjeme i sadnice kategorije „kvalificiran” i „testiran”
proizvedene u trećim zemljama

Za sjeme ili sadnice kategorije „kvalificiran” i „testiran”, u oznaci OECD-a i
oznaci ili dokumentu dobavljača navodi se jesu li u proizvodnji osnovnog
materijala korištene genetičke modifikacije.”;

3. dodaje se sljedeći Prilog:

„PRILOG III.

KATEGORIJE POD KOJIMA SE ŠUMSKI REPRODUKCIJSKI
MATERIJAL IZ RAZLIČITIH VRSTA OSNOVNOG MATERIJALA SMIJE
UVOZITI U UNIJU

Osnovni materijal	Kategorija šumskog reprodukcijuskog materijala			
	Poznato podrijetlo	Selekcioniran	Kvalificiran	Testiran
Sjemenski izvor	x			
Sastojina	x	x		x
Sjemenska plantaža			x	x
Roditeljska stabla			x	x
Klon			x	x
Klonska smjesa			x	x

**PRILOG: SUBJEKTI ILI OSOBE
OD KOJIH JE IZVJESTITELJICA PRIMILA INFORMACIJE**

Izvjestiteljica izjavljuje, pod svojom isključivom odgovornošću, da nije primila nikakve informacije ni od jednog subjekta ili osobe koje bi u skladu s člankom 8. Priloga I. Poslovniku trebalo navesti u ovom Prilogu.

POSTUPAK U NADLEŽNOM ODBORU

Naslov	Šumski reprodukcijski materijal kategorije „testirano”, njegovo označivanje i nazivi tijela odgovornih za odobravanje i kontrolu proizvodnje
Referentni dokumenti	COM(2024)0517 – C10-0167/2024 – 2024/0214(COD)
Datum podnošenja EP-u	31.10.2024
Nadležni odbor	AGRI
Odbori koji daju mišljenje Datum objave na plenarnoj sjednici	ENVI 25.11.2024
Odbori koji nisu dali mišljenje Datum odluke	ENVI 26.11.2024
Izvjestitelji Datum imenovanja	Veronika Vrecionová 12.11.2024
Pojednostavljeni postupak - datum odluke	20.11.2024
Razmatranje u odboru	18.11.2024
Datum usvajanja	3.12.2024
Rezultat konačnog glasovanja	+: 31 –: 7 0: 2
Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju	Stefano Bonaccini, Mireia Borrás Pabón, Barry Cowen, Carmen Crespo Díaz, Ivan David, Salvatore De Meo, Paulo Do Nascimento Cabral, Herbert Dorfmann, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Maria Grapini, Krzysztof Hetman, Céline Imart, Stefan Köhler, Camilla Laureti, Cristina Maestre, Dario Nardella, Maria Noichl, Gilles Pennelle, André Rodrigues, Katarína Roth Neved'alová, Bert-Jan Ruissen, Arash Saeidi, Eric Sargiacomo, Christine Singer, Raffaele Stancanelli, Anna Strolenberg, Jessika Van Leeuwen, Veronika Vrecionová, Thomas Waitz, Maria Walsh
Zamjenici nazočni na konačnom glasovanju	Benoit Cassart, David Cormand, Vilis Krištopans, Luis-Vicentiu Lazarus, Tilly Metz, Jessica Polfjärd, Christine Schneider, Emma Wiesner
Zastupnici nazočni na konačnom glasovanju prema čl. 216. st. 7. Poslovnika	Vasile Dîncu
Datum podnošenja	4.12.2024

POIMENIČNO KONAČNO GLASOVANJE U NADLEŽNOM ODBORU

31	+
ECR	Bert-Jan Ruissen, Veronika Vrecionová
ESN	Ivan David
NI	Luis-Vicențiu Lazarus
PPE	Carmen Crespo Díaz, Salvatore De Meo, Paulo Do Nascimento Cabral, Herbert Dorfmann, Krzysztof Hetman, Céline Imart, Stefan Köhler, Jessica Polfjård, Christine Schneider, Jessika Van Leeuwen, Maria Walsh
PfE	Mireia Borrás Pabón, Vilis Krištopans, Raffaele Stancanelli
Renew	Benoit Cassart, Barry Cowen, Christine Singer, Emma Wiesner
S&D	Stefano Bonaccini, Vasile Dîncu, Maria Grapini, Camilla Laureti, Cristina Maestre, Dario Nardella, Maria Noichl, André Rodrigues, Eric Sargiacomo

7	-
The Left	Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
Verts/ALE	David Cormand, Tilly Metz, Anna Strolenberg, Thomas Waitz

2	0
NI	Katarína Roth Neved'alová
PfE	Gilles Pennelle

Korišteni znakovi:

+ : za

- : protiv

0 : suzdržani